

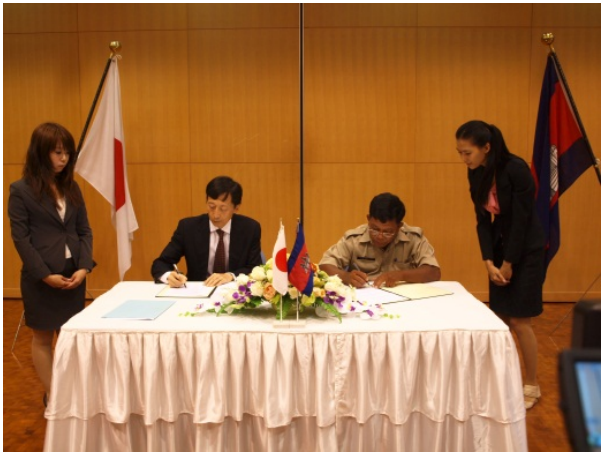
ស្ថានទូតជប៉ុនប្រចាំព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា

សេចក្តីប្រកាសព័ត៌មាន

ថ្ងៃទី២២ ខែកុម្ភៈ ឆ្នាំ២០១២

**ជប៉ុនផ្តល់ ១០២,៨០៥ដុល្លារអាមេរិក សម្រាប់គម្រោងសាងសង់
កំពង់ផែតាជេសក្នុងខេត្តកំពង់ឆ្នាំង**

ក្រោមគ្រោងការណ៍នៃកិច្ចសហប្រតិបត្តិការសេដ្ឋកិច្ចរវាងជប៉ុន
ជំនួយឧបត្ថម្ភឥតសំណងសម្រាប់គម្រោងទ្រង់ទ្រាយតូច
សន្តិសុខមនុស្សជាតិ(ជំនួយគូសាណូណ៍)រដ្ឋាភិបាលជប៉ុនបាន
ផ្តល់ជំនួយដែលមានទឹកប្រាក់សរុបចំនួន១០២,៨០៥ដុល្លា
អាមេរិកដល់ក្រុមប្រឹក្សាឃុំតាជេស ស្រុកកំពង់ត្រឡាច ខេត្តកំពង់
ឆ្នាំងសម្រាប់គម្រោងសាងសង់ផែតាជេសក្នុងខេត្តកំពង់ឆ្នាំង។
កិច្ចសន្យាផ្តល់ជំនួយនេះត្រូវបានចុះហត្ថលេខាដោយលោក
កាវ៉ាម៉ូរ៉ា ហ៊ីរ៉ូស៊ី ឧបទូតស្ថានទូតជប៉ុនប្រចាំព្រះរាជាណាចក្រ
កម្ពុជា និងលោក ស្លូស ស៊ីផែ ប្រធានក្រុមប្រឹក្សាឃុំតាជេស នៅស្ថានទូតជប៉ុន។



តាមរយៈជំនួយនេះ សំណង់ផែបេតុងមួយ និងពោងបណ្តែតដៃមួយនឹងត្រូវបាន
សាងសង់ឡើងជំនួសឲ្យផែឈើចាស់ដោយក្រុមប្រឹក្សាឃុំតាជេសស្រុកកំពង់
ត្រឡាចខេត្តកំពង់ឆ្នាំង។ យើងសង្ឃឹមថា ផែបេតុងថ្មីនេះនឹងជួយសម្រួលដល់
ប្រជាជនប្រមាណ ២៨,៧២០នាក់ក្នុងឃុំ ៤ នៃតំបន់នោះក្នុងការធ្វើដំណើរឆ្លងកាត់
ទន្លេសាបដោយសុវត្ថិភាព។ ជាងនេះទៅទៀត ផែបេតុងថ្មីនេះនឹងជួយសម្រួលដល់
ការធ្វើដំណើរទៅសាលារៀនរបស់កុមារាកុមារីព្រមទាំងបង្កើនសកម្មភាពសេដ្ឋកិច្ច
ដែលនឹងកែប្រែមុខមាត់ថ្មីសម្រាប់តំបន់ជុំវិញនោះ។

កម្មវិធីជំនួយឥតសំណងសម្រាប់គម្រោងទ្រង់ទ្រាយតូចសន្តិសុខមនុស្សជាតិ (ជំនួយគូសាណូណ៍)របស់
រដ្ឋាភិបាលជប៉ុនបានចាប់ផ្តើមតាំងពីឆ្នាំ១៩៩១ ដើម្បីគាំទ្រដល់កិច្ចខិតខំប្រឹងប្រែងរបស់កម្ពុជាក្នុងការ
អភិវឌ្ឍន៍ និងស្ថាបនាប្រទេសឡើងវិញនៅកំរិតមូលដ្ឋាន។ជំនួយនេះមានគោលបំណងការពារ
ជនងាយរងគ្រោះពីកត្តាមួយចំនួនដូចជាភាពក្រីក្រនិងភាពអកុសលដែលអាចគំរាមកំហែងដោយផ្ទាល់ដល់
ជីវភាពរស់នៅ ការចិញ្ចឹមជីវិត និងសេចក្តីថ្លៃថ្នូររបស់ពួកគេ ក៏ដូចជាជួយជុំវិញនូវភាពម្ចាស់ការលើខ្លួនឯង
របស់ប្រជាសហគមន៍។ ចាប់តាំងពីឆ្នាំ១៩៩១ រដ្ឋាភិបាលជប៉ុនបានផ្តល់ថវិកាជាង៤៧លានដុល្លារអាមេរិកដល់
អាជ្ញាធរ មូលដ្ឋាន និងអង្គការក្រៅរដ្ឋាភិបាលដើម្បីអនុវត្តគម្រោងចំនួន៤៦៥នៅទូទាំងប្រទេស។



ស្ថានទូតជប៉ុនប្រចាំព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ទូរស័ព្ទ៖ ០២៣-២១៧-១៦១ ទូរសារ៖ ០២៣-២១៤-៣៣០
អ៊ីមែល: eco.jpn@pp.mofa.go.jp
គេហទំព័រ: <http://www.kb.emb-japan.go.jp>